

BELGISCH STAATSBLAD

MONITEUR BELGE

Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002, gewijzigd door de artikelen 4 tot en met 8 van de wet houdende diverse bepalingen van 20 juli 2005.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :

www.staatsblad.be

Bestuur van het Belgisch Staatsblad, Antwerpsesteenweg 53, 1000 Brussel - Directeur : Wilfried Verrezen

Gratis tel. nummer : 0800-98 809



Publication conforme aux articles 472 à 478 de la loi-programme du 24 décembre 2002, modifiés par les articles 4 à 8 de la loi portant des dispositions diverses du 20 juillet 2005.

Le *Moniteur belge* peut être consulté à l'adresse :

www.moniteur.be

Direction du Moniteur belge, chaussée d'Anvers 53, 1000 Bruxelles - Directeur : Wilfried Verrezen

Numéro tél. gratuit : 0800-98 809

186e JAARGANG

N. 184

186e ANNEE

VRIJDAG 8 JULI 2016

VENDREDI 8 JUILLET 2016

INHOUD

Wetten, decreten, ordonnanties en verordeningen

Grondwettelijk Hof

Uittreksel uit arrest nr. 62/2016 van 28 april 2016, bl. 42714.

Verfassungsgerichtshof

Auszug aus dem Entscheid Nr. 62/2016 vom 28. April 2016, S. 42723.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

20 JULI 2015. — Wet houdende diverse bepalingen inzake sociale zaken. — Duitse vertaling van uittreksels, bl. 42728.

Föderaler Öffentlicher Dienst Inneres

20. JULI 2015 — Gesetz zur Festlegung verschiedener Bestimmungen im Bereich Soziales — Deutsche Übersetzung von Auszügen, S. 42728.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

10 AUGUSTUS 2015. — Programmawet. — Duitse vertaling van uittreksels, bl. 42729.

Föderaler Öffentlicher Dienst Inneres

10. AUGUST 2015 — Programmgesetz — Deutsche Übersetzung von Auszügen, S. 42729.

SOMMAIRE

Lois, décrets, ordonnances et règlements

Cour constitutionnelle

Extrait de l'arrêt n° 62/2016 du 28 avril 2016, p. 42718.

Service public fédéral Intérieur

20 JUILLET 2015. — Loi portant dispositions diverses en matière sociale. — Traduction allemande d'extraits, p. 42728.

Service public fédéral Intérieur

10 AOÛT 2015. — Loi-programme. — Traduction allemande d'extraits, p. 42729.

Federale Overheidsdienst Justitie

16 JUNI 2016. — Wet tot wijziging van de wet van 31 januari 2009 betreffende de continuïteit van de ondernemingen, wat het hoger beroep in het kader van een gerechtelijke reorganisatie door een collectief akkoord betreft, bl. 42731.

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie

29 JUNI 2016. — Wet houdende diverse bepalingen inzake Economie. — Erratum, bl. 42732.

Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen

19 JUNI 2016. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 mei 2000 betreffende de samenstelling en de werkwijze van het wetenschappelijk comité ingesteld bij het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen, bl. 42732.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Gemeinschafts- und Regionalregierungen**Vlaamse Gemeenschap**Vlaamse overheid*

3 JUNI 2016. — Decreet houdende instemming met het Verdrag inzake het Europees Bosseninstituut, bl. 42733.

Vlaamse overheid

3 JUNI 2016. — Decreet houdende instemming met: 1° de overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Verenigde Mexicaanse Staten tot het vermijden van dubbele belasting en het voorkomen van het ontgaan van belasting inzake belastingen naar het inkomen, ondertekend te Mexico op 24 november 1992, zoals gewijzigd door het protocol van 26 augustus 2013; 2° het protocol, ondertekend te Mexico op 26 augustus 2013, tot wijziging van de onder 1° vermelde overeenkomst, bl. 42734.

Vlaamse overheid

3 JUNI 2016. — Decreet houdende instemming met de overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Republiek ten Oosten van de Uruguay tot het vermijden van dubbele belasting inzake belastingen naar het inkomen en naar het vermogen en tot het voorkomen van het ontduiken van belasting en het protocol, ondertekend te Montevideo op 23 augustus 2013, bl. 42735.

Vlaamse overheid

3 JUNI 2016. — Decreet houdende wijziging van het Lokaal en Provinciaal Kiesdecreet van 8 juli 2011 en het decreet van 4 april 2014 betreffende de organisatie en de rechtspleging van sommige Vlaamse bestuursrechtscolleges, wat de omzetting van de aanbevelingen van GRECO betreft, bl. 42736.

Vlaamse overheid

27 MEI 2016. — Besluit van de Vlaamse Regering tot vaststelling van het totale aantal subsidiabele uren gezinszorg voor de diensten voor gezinszorg en aanvullende thuiszorg, en van het bedrag voor de maatregel werkdrukvermindering, eindejaarspremie en management-ondersteuning voor het jaar 2016, bl. 42746.

Service public fédéral Justice

16 JUIN 2016. — Loi modifiant la loi du 31 janvier 2009 relative à la continuité des entreprises en ce qui concerne l'appel dans le cadre d'une réorganisation judiciaire par accord collectif, p. 42731.

Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie

29 JUIN 2016. — Loi portant dispositions diverses en matière d'Economie. — Erratum, p. 42732.

Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire

19 JUIN 2016. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 19 mai 2000 relatif à la composition et au fonctionnement du comité scientifique institué auprès de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire, p. 42732.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Communauté flamande**Autorité flamande*

3 JUIN 2016. — Décret portant assentiment à la Convention de l'Institut Forestier Européen, p. 42733.

Autorité flamande

3 JUIN 2016. — Décret portant assentiment : 1° à la convention entre le Royaume de Belgique et les Etats-Unis mexicains en vue d'éviter les doubles impositions et de prévenir la fraude fiscale en matière d'impôt sur le revenu, signée à Mexico le 24 novembre 1992, telle que modifiée par le protocole du 26 août 2013; 2° au protocole, signé à Mexico le 26 août 2013, modifiant la convention visée au 1°, p. 42735.

Autorité flamande

3 JUIN 2016. — Décret portant assentiment à la convention entre le Royaume de Belgique et la République Orientale de l'Uruguay en vue d'éviter les doubles impositions en matière d'impôt sur le revenu et la fortune et en vue d'éviter la fraude fiscale, et au protocole, signés à Montevideo le 23 août 2013, p. 42736.

Autorité flamande

3 JUIN 2016. — Décret portant modification du Décret sur les Elections locales et provinciales du 8 juillet 2011 et du décret du 4 avril 2014 relatif à l'organisation et à la procédure de certaines juridictions administratives flamandes, en ce qui concerne la transposition des recommandations du GRECO, p. 42741.

Autorité flamande

27 MAI 2016. — Arrêté du Gouvernement flamand fixant le nombre total d'heures subventionnables d'aide aux familles pour les services d'aide aux familles et d'aide complémentaire à domicile, ainsi que le montant pour la mesure sur le plan de la réduction de la charge de travail, de la prime de fin d'année et de l'aide à la gestion pour l'année 2016, p. 42746.

Vlaamse overheid

27 MEI 2016. — Besluit van de Vlaamse Regering betreffende de wijziging van de ligging van de installaties voor het vervoer door middel van leidingen van zuurstof in gasvormige toestand van de naamloze vennootschap Nationale Maatschappij der Pijpleidingen, thans eigendom van de naamloze vennootschap Nitraco, en die ligt in het openbaar domein, beheerd door de naamloze vennootschap De Scheepvaart, langsheen het Albertkanaal (rechteroever), in de berm en onder het landhoofd van de brug van de Kanaalweg in Tessenderlo, bl. 42747.

Vlaamse overheid

27 MEI 2016. — Besluit van de Vlaamse Regering over de adviescommissie bij het Vlaams Agentschap voor Personen met een Handicap die belast is met het verlenen van advies over de verzoeken tot heroverweging, bl. 42749.

Vlaamse overheid

27 MEI 2016. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende de vastlegging van de maximale groei voor de centra voor basiseducatie en voor de centra voor volwassenenonderwijs per indeling en de toekenning van bijkomende leraarsuren voor de indeling HBO5 voor het schooljaar 2016-2017, bl. 42752.

Vlaamse overheid

3 JUNI 2016. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende indeling bij de gemeentewegen van de gewestweg Herderinnedreef (lengte: 563 meter) op het grondgebied van de gemeente Oostkamp, bl. 42754.

*Franse Gemeenschap**Ministerie van de Franse Gemeenschap*

2 JUNI 2016. — Decreet tot wijziging van het decreet van 30 april 2009 betreffende acties inzake alfabetisering en integratie in het onderwijs voor sociale promotie, bl. 42756.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

2 JUNI 2016. — Decreet tot wijziging van het decreet van 24 oktober 2008 tot bepaling van de voorwaarden voor de subsidiëring van de tewerkstelling in de socioculturele sectoren van de Franse Gemeenschap, bl. 42758.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

2 JUNI 2016. — Decreet tot wijziging van het gecoördineerde decreet van 26 maart 2009 betreffende de audiovisuele mediadiensten, om meer aandacht te vestigen op de gelijkheid van vrouwen en mannen, bl. 42760.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

18 MEI 2016. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 24 juni 1994 tot vaststelling van de algemene voorwaarden krachtens welke de inrichtende machten van onderwijs voor sociale promotie overeenkomsten mogen sluiten met andere onderwijsinrichtingen, instellingen, bedrijven, personen of verenigingen en de door bedoelde overeenkomsten te hunner beschikking gestelde specifieke middelen mogen gebruiken, bl. 42762.

Autorité flamande

27 MAI 2016. — Arrêté du Gouvernement flamand portant modification de l'implantation des installations de transport par canalisations d'oxygène à l'état gazeux de la société anonyme Société Nationale de Transport par Canalisations, actuellement propriété de la société anonyme Nitraco, et situées dans le domaine public, géré par l'Office de la Navigation, le long du canal Albert (rive droite), dans l'accotement et sous la culée du pont du Kanaalweg à Tessenderlo, p. 42748.

Autorité flamande

27 MAI 2016. — Arrêté du Gouvernement flamand sur les commissions consultatives auprès de la « Vlaams Agentschap voor Personen met een Handicap » (Agence flamande pour les Personnes handicapées) chargée de la fourniture d'avis sur les demandes de reconsidération, p. 42751.

Autorité flamande

27 MAI 2016. — Arrêté du Gouvernement flamand fixant la croissance maximale pour les Centres d'Éducation de base et pour les Centres d'Éducation des adultes par répartition et octroyant des périodes/enseignant supplémentaires en faveur de la répartition HBO5 pour l'année scolaire 2016-2017, p. 42753.

Autorité flamande

3 JUIN 2016. — Arrêté du Gouvernement flamand portant classification dans les routes communales de la route régionale Herderinnedreef (longueur : 563 mètres) sur le territoire de la commune d'Oostkamp, p. 42754.

*Communauté française**Ministère de la Communauté française*

2 JUIN 2016. — Décret portant modification du décret du 30 avril 2009 relatif aux actions en matière d'alphabétisation et d'insertion dans l'enseignement de promotion sociale, p. 42755.

Ministère de la Communauté française

2 JUIN 2016. — Décret modifiant le décret du 24 octobre 2008 déterminant les conditions de subventionnement de l'emploi dans les secteurs socioculturels de la Communauté française, p. 42757.

Ministère de la Communauté française

2 JUIN 2016. — Décret modifiant le décret coordonné du 26 mars 2009 sur les Services de Médias Audiovisuels en vue de renforcer l'attention sur l'égalité entre les femmes et les hommes, p. 42759.

Ministère de la Communauté française

18 MAI 2016. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 24 juin 1994 fixant les conditions générales selon lesquelles les pouvoirs organisateurs d'enseignement de promotion sociale peuvent conclure des conventions avec d'autres établissements d'enseignement, des organismes, des institutions, des entreprises, des personnes ou des associations et utiliser les moyens spécifiques mis à leur disposition par lesdites conventions, p. 42761.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

25 MEI 2016. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 4 februari 2010 houdende bepaling door de Regering, op grond van een advies uitgebracht door het IFC ("Institut de la formation en cours de carrière") (Instituut voor opleiding tijdens de loopbaan), van het opleidingsplan van de module waarin onder andere de inhoud van de opleiding, alsook de doelstellingen van de opleiding en de te verwerven vaardigheden vastgelegd worden met toepassing van artikel 25, § 3, van het decreet van 30 april 2009 houdende uitvoering van het protocol van akkoord van 20 juni 2008 gesloten voor de periode 2009-2010 met de representatieve vakverenigingen van de onderwijssector, bl. 42764.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

1 JUNI 2016. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van het huishoudelijk reglement van de commissie belast met het verstrekken van een advies over de aanvragen om afwijking van de leerwijzen beschreven in de referentiesystemen van de eindcompetenties en de kennis vereist op het einde van de doorstromingsafdeling van de algemene en technologische humaniora in wiskunde, basiswetenschappen en algemene wetenschappen en van de gemeenschappelijke eindcompetenties en kennis op het einde van de kwalificatie-afdeling van de technische en beroepshumaniora in wetenschappelijke opvoeding, in het Frans en in economische en sociale opleiding, alsook in historische en aardrijkskundige opleiding, bl. 42767.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

1 JUNI 2016. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van het huishoudelijk reglement van de Commissie belast met het verstrekken van een advies over de aanvragen om afwijking van de leerwijzen beschreven in de referentiesystemen van de gemeenschappelijke eindcompetenties en de kennis vereist op het einde van de doorstromingsafdeling van de algemene en technologische humaniora in wetenschappelijke opvoeding en van de minimale competenties in wiskunde op het einde van de kwalificatie-afdeling indien het aanleren van wiskunde in het studieprogramma voorkomt, bl. 42769.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

8 JUNI 2016. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot oprichting van 6 nieuwe stelsels voor het onthaal en de scholarisatie van nieuwkomers in het secundair onderwijs bij toepassing van artikel 4 van het decreet van 18 mei 2012 betreffende de organisatie van een stelsel voor het onthaal en de scholarisatie van nieuwkomers in het door de Franse Gemeenschap georganiseerde of gesubsidieerde onderwijs, tot 30 september 2016, bl. 42770.

*Duitstalige Gemeenschap**Deutschsprachige Gemeinschaft**Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft*

20. MAI 2016 — Ministerieller Erlass zur Bestellung der bevollmächtigten Anweisungsbefugten im Gemeinschaftsunterrichtswesen, S. 42771.

Ministerie van de Duitstalige Gemeenschap

20 MEI 2016. — Ministerieel besluit tot aanwijzing van de gedelegeerde ordonnateurs in het gemeenschapsonderwijs, bl. 42772.

Ministère de la Communauté française

25 MAI 2016. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 4 février 2010 portant détermination, par le Gouvernement, sur la base d'un avis remis par l'Institut de la formation en cours de carrière, du plan de formation du module qui fixe notamment le contenu de la formation, les objectifs de la formation et les compétences à acquérir en application de l'article 25, § 3, du décret du 30 avril 2009 portant exécution du protocole d'accord du 20 juin 2008 conclu pour la période 2009-2010 avec les organisations syndicales représentatives du secteur de l'enseignement, p. 42763.

Ministère de la Communauté française

1^{er} JUIN 2016. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française portant approbation du règlement d'ordre intérieur de la Commission chargée de donner un avis sur les demandes de dérogation aux modes d'apprentissage décrits dans les référentiels des compétences terminales et savoirs requis à l'issue de la section de transition des humanités générales et technologiques en mathématiques, en sciences de base et en sciences générales ainsi que des compétences terminales et savoirs communs à l'issue de la section de qualification des humanités techniques et professionnelles en formation scientifique, en français, en formation économique et sociale ainsi qu'en formation historique et géographique, p. 42766.

Ministère de la Communauté française

1^{er} JUIN 2016. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française portant approbation du règlement d'ordre intérieur de la Commission chargée de donner un avis sur les demandes de dérogation aux modes d'apprentissage décrits dans les référentiels des compétences terminales et savoirs communs requis à l'issue de la section de transition des humanités générales et technologiques en éducation scientifique ainsi que des compétences minimales en mathématiques à l'issue de la section de qualification lorsque l'apprentissage des mathématiques figure au programme d'études, p. 42768.

Ministère de la Communauté française

8 JUIN 2016. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française portant création de 6 nouveaux dispositifs d'accueil et de scolarisation des élèves primo-arrivants dans l'enseignement secondaire en application de l'article 4 du décret du 18 mai 2012 visant à la mise en place d'un dispositif d'accueil et de scolarisation des élèves primo-arrivants dans l'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française, jusqu'au 30 septembre 2016, p. 42769.

*Communauté germanophone**Ministère de la Communauté germanophone*

20 MAI 2016. — Arrêté ministériel désignant les ordonnateurs délégués dans l'enseignement communautaire, p. 42772.

*Waals Gewest**Région wallonne**Wallonische Region**Waalse Overheidsdienst**Service public de Wallonie*

23 JUNI 2016. — Decreet houdende wijziging van het Milieuwetboek, van het Waterwetboek en van verscheidene decreten inzake afvalstoffen en milieuvergunning, bl. 42808.

23 JUIN 2016. — Décret modifiant le Code de l'Environnement, le Code de l'Eau et divers décrets en matière de déchets et de permis d'environnement, p. 42773.

Öffentlicher Dienst der Wallonie

23. JUNI 2016 — Dekret zur Abänderung des Umweltgesetzbuches, des Wassergesetzbuches und verschiedener Dekrete in Sachen Abfälle und Umweltgenehmigung, S. 42790.

*Waalse Overheidsdienst**Service public de Wallonie*

14 APRIL 2016. — Besluit van de Waalse Regering tot aanwijzing van de Natura 2000-locatie BE34036 - "Haute-Lesse", bl. 42866.

14 AVRIL 2016. — Arrêté du Gouvernement wallon de désignation du site Natura 2000 BE34036 - " Haute-Lesse ", p. 42826.

Öffentlicher Dienst der Wallonie

14. APRIL 2016 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Bestimmung des Natura 2000-Gebiets BE34036 - "Haute-Lesse", S. 42848.

*Waalse Overheidsdienst**Service public de Wallonie*

14 APRIL 2016. — Besluit van de Waalse Regering tot aanwijzing van de Natura 2000-locatie BE34037 - "Haute-Lomme", bl. 42922.

14 AVRIL 2016. — Arrêté du Gouvernement wallon de désignation du site Natura 2000 BE34037 - " Haute-Lomme ", p. 42883.

Öffentlicher Dienst der Wallonie

14. APRIL 2016 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Bestimmung des Natura 2000-Gebiets BE34037 - "Haute-Lomme", S. 42905.

*Waalse Overheidsdienst**Service public de Wallonie*

14 APRIL 2016. — Besluit van de Waalse Regering tot aanwijzing van de Natura 2000-locatie BE34042 - "Bassin de la Semois de Bouillon à Alle", bl. 42976.

14 AVRIL 2016. — Arrêté du Gouvernement wallon de désignation du site Natura 2000 BE34042 - "Bassin de la Semois de Bouillon à Alle", p. 42939.

Öffentlicher Dienst der Wallonie

14. APRIL 2016 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Bestimmung des Natura 2000-Gebiets BE34042 - "Bassin de la Semois de Bouillon à Alle", S. 42959.

*Waalse Overheidsdienst**Service public de Wallonie*

14 APRIL 2016. — Besluit van de Waalse Regering tot aanwijzing van de Natura 2000-locatie BE34047 - "Haute-Vierre", bl. 43032.

14 AVRIL 2016. — Arrêté du Gouvernement wallon de désignation du site Natura 2000 BE34047 - " Haute-Vierre ", p. 42993.

Öffentlicher Dienst der Wallonie

14. APRIL 2016 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Bestimmung des Natura 2000-Gebiets BE34047 - "Haute-Vierre", S. 43014.

*Waalse Overheidsdienst**Service public de Wallonie*

16 JUNI 2016. — Besluit van de Waalse Regering betreffende de opleiding in de bijenteelt, bl. 43062.

16 JUIN 2016. — Arrêté du Gouvernement wallon relatif à la formation en apiculture, p. 43050.

Öffentlicher Dienst der Wallonie

16. JUNI 2016 — Erlass der Wallonischen Regierung über die Ausbildung in Bienenzucht, S. 43056.